

OCTOBER 8, 2023/8 DE OCTUBRE DE 2023
27TH SUNDAY IN ORDINARY TIME / XXVII DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO

Blessed Sacrament Parish Parroquia del Santísimo Sacramento

Rev. J. Jesús Alatorre, Pastor

1201 Missouri ▪ Grandview, WA 98930
Phone (509) 882-1657 ▪ Fax (509) 882-1107
Email: blessedsacrament@yakimadiocese.org
Website: www.blessedsacramentgrandview.org



Welcome to Blessed Sacrament Parish!

Whether you are a visitor, devoted parishioners or one who is looking for a faith family and home, we're glad you're here.

If you are not registered at Blessed Sacrament Parish, please call the parish office to sign up. We can better serve you by having your name, phone number, address, email and family information in our database.

If you move or change your phone number, please let us know.

¡Bienvenido a nuestra parroquia del Santísimo Sacramento!

Si usted es un visitante, un feligrés devoto a alguien que busca una fe y un hogar, ¡nos alegra que estés aquí!

Si aún no está registrado en la parroquia, llame a la oficina para inscribirse. Podemos brindarle un mejor servicio al tener su nombre, número de teléfono, dirección, correo electrónico e información familiar en nuestra base de datos.

Si hay algún cambio de su número de teléfono o dirección háganoslo saber.

SACRAMENTAL LIFE/ VIDA SACRAMENTAL

Communion Calls and Anointing of the Sick

Please contact the Parish Office.

Comunión a los enfermos y Unción de los Enfermos

Por favor de llamar a la Oficina Parroquial

Baptism Preparation/Preparación Bautismal

Contact parish office for information and to register for a date.
Favor de llamar a la oficina parroquial para obtener información e inscribirse para una fecha.

Wedding/Bodas

Four months of preparation process required
Cuatro meses de preparación requeridos

HOLY MASS SCHEDULE

Horario de Misas

Saturday 5:00pm - English

Sunday 9:00am - English

Domingo 10:30am - Español

Domingo 12:00pm - Español

Tuesday -Friday 8:30am - English

Jueves 7:00pm - Español

Reconciliation/Reconciliación

Saturday/Sábado 3:30-4:30pm

Adoration

Adoración del Santísimo Sacramento

Thursday/Jueves

9:00am to 6:40pm

Parish Office | Office Hours:

Monday- Thursday:

9:00am – 4:00pm

Closed for Lunch:

12:30pm – 1:30pm

Friday: 9:00am – 12 noon

Office: Terri Moore

Cecy Lamas

DRE: Heidi Churchill

Choir Director: Jill Schell

Prayer Chain: Lupe Garcia 840-1199

Dalia Villarreal 840-5503

Petra Morales 203-5523

Adoration: Rachael Binfet 840-3208

Maintenance: Juan Villa

WHAT KIND OF WINE GROWERS ARE WE?

The owner of the vineyard sent his own Son to the tenants with the hope that they would at least respect and receive him. Yet, the temptation was irresistible: "Let us kill him and acquire his inheritance". Two thousand years ago they did just that when they killed the Son of God. They couldn't put up with him, and they believed that they could silence forever his extremely inconvenient words by killing him. They believed that if they could succeed in silencing him then they could live in peace and enjoy a privileged status. However, they were mistaken, for "the stone rejected by the builders has become the cornerstone."

God continues sending messengers who call for action. The Pope, the bishops, priests and the committed lay faithful, are the conscience of the world through the testimony of their lives. Nonetheless, they are rejected and ignored because they don't go well with a materialistic or liberalistic way of life. The "good men" of Israel were those who outwardly fulfilled the Covenant by going to the synagogue and saying their prayers, but who neither fulfilled the spirit of the law nor accepted Christ. And what about us? The greatest scandal of our times is Christians who live mediocre and comfortable lives. They are the real enemy of the faith and the Church, since they undermine it from within its own ranks.

In a certain sense, we all make up part of the band of murderous vineyard workers. We have killed the Son of God, and find ourselves in a world that sees thousands of men and women dying of hunger and thousands of children who never reach adulthood. We find ourselves amidst juvenile corruption and the exploitation of women. We encounter astrologers and magicians who say that they can tell the future through the constellations. This is the inheritance of a world which insists upon killing the Son of God. What would happen if we recovered the inheritance of the Son? His inheritance is aimed at happiness and the human person achieving fulfillment on the natural and spiritual levels. If only we could revive the image of Christ and faithfully transmit him to others through the testimony of our lives, then it is very likely that those around us would also take on the commitment to live a new lifestyle as children of God.

This parable was written for us. Is our behavior like that of the murderous tenants? Are we neglectful, unfaithful, barren workers who thwart the plans of God? Do we truly believe in Jesus Christ, accepting and making his ways our own? In the Eucharist, we celebrate the life of the Risen Christ, the "True Vine" that bore much fruit for his Father. Moreover, from this abundant harvest he has also made wine for us, so that we may drink it and then bear much fruit in him. Let us receive him fervently in Holy Communion. Amen.

* * * * *

QUE TIPO DE VIÑADORES SOMOS?

El dueño de la viña envía a su propio Hijo con la esperanza de que al menos a él lo respeten y lo acojan; pero la tentación es muy grande: "Hay que matar al hijo y quedarse con su herencia". Hace dos mil años mataron efectivamente al Hijo de Dios. No podían soportarlo. Creyeron que así silenciarían para siempre aquella Voz que les hacía sentirse profundamente incómodos. Si conseguían callarlo, podrían de nuevo vivir tranquilos, disfrutar de su privilegiada posición. Pero se equivocaron. "La piedra que desecharon se convierte en la piedra angular de la salvación".

Dios sigue enviando mensajeros buscando resultados. El Papa, los obispos, los sacerdotes, los laicos comprometidos actúan como la conciencia de la humanidad que da testimonio con su vida. Sin embargo, son rechazados o ignorados porque resultan incómodos para un esquema de vida materialista y libertina. Aquellos "hombres de bien" de Israel eran "cumplidores", conservaban externamente la Alianza, iban a la sinagoga, recitaban sus oraciones, pero no cumplían el espíritu de la ley, no aceptaron a Cristo. ¿Y nosotros? El mayor escándalo de nuestro tiempo sigue siendo los creyentes mediocres y cómodos. Ellos son el verdadero enemigo de la fe y de la Iglesia, cuando la carcomen desde dentro de sus filas.

En cierto sentido todos formamos parte de los viñadores homicidas. Lo hemos matado, y nos encontramos con un mundo en el que miles de hombres y mujeres mueren de hambre, miles de niños no alcanzarán la edad adulta. Nos encontramos con corrupción de menores, con mujeres explotadas. Nos encontramos con los astrólogos y los magos, a los que acude la gente para ser estafados. Esta es la herencia que está recogiendo el mundo que se empeña en matar al Hijo. ¿Qué pasaría si lográramos recuperar la herencia del Hijo? Una herencia en la que hay un objetivo final: el hombre, su felicidad, su desarrollo pleno con todas sus posibilidades espirituales y naturales. Si pudiéramos recuperar la figura de Jesús y la transmiéramos fielmente con el ejemplo de nuestra vida, es muy posible que los hombres asumiesen el compromiso de vivir como resucitados.

Esta parábola fue escrita para nosotros: ¿Nuestro comportamiento es como el de los viñadores homicidas? ¿Somos viñadores descuidados, infieles, estériles, que frustran los planes de Dios? ¿Creemos verdaderamente en Jesús, aceptando su criterio de vida como nuestro? En la Eucaristía celebramos a Jesucristo resucitado, la "verdadera vid" que supo dar frutos plenos a su Padre y que además se ha hecho vino para nosotros, para que bebiéndole aprendamos a dar frutos en Él. Vayamos a recibirlo con fervor en la comunión.

Lector Schedule

October 7th @ 5:00 pm

Joe Charvet

October 8th @ 9:00 am

Teresa Amador

October 14th @ 5:00 pm

Hannah Binfet

October 15th @ 9:00 am

Anita Espinoza

Lectores

Tomas Flores

octubre 8 @10:30 am

David Munoz

octubre 8 @ 12:00pm

Lupe Maldonado

octubre 15 @ 10:30am

Maria Vargas

octubre 15 @12:00 pm

Mauro Cruz

Last Week's Collection

Colecta de la semana pasada

\$3,999. 97

Collection Counters

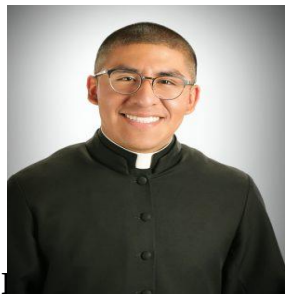
October 9th

Renee Selander

Teresa St. George

If you are interested in becoming a Lector, Eucharistic Minister or Collection Counter, please contact the parish office at 882-1657

*Pray for our seminarians
Ora por nuestros seminaristas*



2nd Year Theology

2d año Teología

Mundelein Seminary
Seminario de Mundelein



BLESSED SACRAMENT CHURCH

"HOLIDAY BAZAAR"

Friday, October 27th - 12noon to 4pm

Saturday, October 28th 9AM TO 4PM

@ Blessed Sacrament Parish Hall

1201 Missouri Street

Grandview, WA

"Vendor's Wanted"

Spaces are \$20.00 for an 8ft table. SPACE IS LIMITED SO REGISTER QUICKLY. Register deadline is October 23rd

FOR A VENDOR AGREEMENT YOU MAY CALL:

Renee Selander @ 509-830-5639; Lupe Garcia @ (509) 840-1199; or Terri @ 509-882-1657.

Vendors are asked to donate a small item for prize drawing.

SAVE THE DATES OF OCTOBER 27 & 28, 2023

Set up will take place on Friday, Oct. 27th @ 9am



Would you like to help the parish with TRUNK OR TREAT?

On October 31st, in the church parking lot, we will have a TRUNK OR TREAT to hand out candy to the children. You can help us by donating sweets and/or decorating your car to distribute them, you just have to arrive at 4:00 pm to be able to start giving out the sweets at 5:00 pm.

Come and bring your kids to have fun!



¿Te gustaría ayudarnos con el TRUNK OR TREAT?

El 31 de octubre, en el estacionamiento de la iglesia, tendremos el TRUNK OR TREAT para regalar dulces a los niños. Puedes ayudarnos donando dulces y/o decorando tu automóvil para repartirlos, solo debes llegar a las 4:00 pm para poder empezar a repartir los dulces a las 5:00 pm.

¡Asiste y trae a tus niños a divertirse!



Celebration of Life

Please keep Don Riel and his family in your prayers. Don, longtime Blessed Sacrament parishioner, passed away on September 30, 2023. Don was very active member with being a CCD teacher, member of Finance Council, etc. and was instrumental with the implementation of the "Shadow Stations of the Cross" many years ago. Beyond family, he was a friend to many, known for his humor and charisma. His family and friends will forever cherish the memories, lessons, and love he imparted to them. Please join us to celebrate his life on October 13, 2023 starting at 11:00 a.m. with a Mass followed by a luncheon in the parish hall, please bring a salad and dessert to share with others.

An Invitation to Join Youth Group!

KICK-OFF FOR CORPUS CHRISTI, BLESSED SACRAMENT'S NEW YOUTH GROUP! WEDNESDAY, OCTOBER 25TH 7:00-8:00PM

Open to all youth of high school age

Come join us for

- Fun activities
- Faith sharing
- and snacks



If you have any questions call or text Lupe Madonado (509) 305-2035

¡COMIENZA CORPUS CHRISTI, EL NUEVO GRUPO JUVENIL DEL SANTÍSIMO SACRAMENTO! MIÉRCOLES, 25 DE OCTUBRE 7:00-8:00PM

Abierto a todos los jóvenes en edad de escuela secundaria

Únase a nosotros para

- Actividades divertidas
- Compartir la fe
- Y snacks



Si tiene alguna pregunta, llame o envíe un mensaje de texto a Lupe Madonado (509) 305-2035

respect life month novena



October is Respect Life Month. Join Catholics nationwide praying a special novena for the protection of human life from conception to natural death October 13-21. Get daily intentions, brief reflections, and more. **Sign up at respectlife.org!**

novena del mes respetemos la vida



Octubre es el Mes Respetemos la Vida. Únete a católicos de todo el país para rezar una novena especial para la protección de la vida humana, desde la concepción hasta la muerte natural, del 13 al 21 de octubre. Recibe intenciones darias, re-lexiones breves y más. **¡Inscríbete en respectlife.org!**

40 DAYS FOR LIFE.

Prayer Vigil to End Abortion

Where: Public Right of Way
Outside of Planned Parenthood
7426 W. Bonnie Pl. - Kennewick

When: Daily Sept. 27—Nov. 5

For more information:

Sign-Up: 40daysforlife.com/Tricities

Email: kennewick40daysforlife@yahoo.com

Phone/Text: (509) 980-1736 Christie

40 DÍAS POR LA VIDA.

Vigilia de oración para terminar el aborto

Donde: Derecho de vía publica
Enfrente de Planned Parenthood
7426 W. Bonnie Place

Cuando: Diariamente 27 sept. a 5 nov.

Para más información:

Anotarse: 40daysforlife.com/Tricities

Correo Electrónico:

Kennewick40daysforlife@yahoo.com

Phone/Text: (509) 460-2978 Ines Martinez

27th Sunday in Ordinary Time – October 8, 2023

Penitential Act: I confess to almighty God and to you, my brothers and sisters, that I have greatly sinned, in my thoughts and in my words, in what I have failed to do, (strike chest) through my fault, through my fault, through my most grievous fault; therefore, I ask blessed Mary Ever-Virgin, all the Angels and Saints, and you, my brothers and sisters, to pray for me to the Lord our God. Amen.

Gloria: Glory to God in the highest, and on earth peace to people of good will. We praise you; we bless you; we adore you; we glorify you; we give you thanks for your great glory, Lord God, heavenly King, O God, almighty Father. Lord Jesus Christ, Only Begotten Son, Lord God, Lamb of God, Son of the Father, you take away the sins of the world, have mercy on us; you take away the sins of the world, receive our prayer; you are seated at the right hand of the Father, have mercy on us. For you alone are the Holy One, you alone are the Lord, you alone are the Most High, Jesus Christ, with the Holy Spirit, in the glory of God the Father. Amen.

First Reading – Isaiah 5:1-7

Let me now sing of my friend, my friend's song concerning his vineyard. My friend had a vineyard on a fertile hillside; he spaded it, cleared it of stones, and planted the choicest vines; within it he built a watchtower, and hewed out a wine press. Then he looked for the crop of grapes, but what it yielded was wild grapes. Now, inhabitants of Jerusalem and people of Judah, judge between me and my vineyard: What more was there to do for my vineyard that I had not done? Why, when I looked for the crop of grapes, did it bring forth wild grapes? Now, I will let you know what I mean to do with my vineyard: take away its hedge, give it to grazing, break through its wall, let it be trampled! Yes, I will make it a ruin: it shall not be pruned or hoed, but overgrown with thorns and briars; I will command the clouds not to send rain upon it. The vineyard of the LORD of hosts is the house of Israel, and the people of Judah are his cherished plant; he looked for judgment, but see, bloodshed! for justice, but hark, the outcry! The word of the Lord. ***"Thanks be to God."***

Responsorial Psalm 80

R. *"The vineyard of the Lord is the house of Israel."*

Second Reading – Philippians 4:6-9

Brothers and sisters: Have no anxiety at all, but in everything, by prayer and petition, with thanksgiving, make your requests known to God. Then the peace of God that surpasses all understanding will guard your hearts and minds in Christ Jesus. Finally, brothers and sisters, whatever is true, whatever is honorable, whatever is just, whatever is pure, whatever is lovely, whatever is gracious, if there is any excellence and if there is anything worthy of praise, think about these things. Keep on doing what you have learned and received and heard and seen in me. Then the God of peace will be with you. The Word of the Lord. ***"Thanks be to God."***

Gospel – Matthew 21:33-43

Jesus said to the chief priests and the elders of the people: "Hear another parable. There was a landowner who planted a vineyard, put a hedge around it, dug a wine press in it, and built a tower. Then he leased it to tenants and went on a journey. When vintage time drew near, he sent his servants to the tenants to obtain his produce. But the tenants seized the servants and one they beat, another they killed, and a third they stoned. Again, he sent other servants, more numerous than the first ones, but they treated them in the same way. Finally, he sent his son to them, thinking, 'They will respect my son.' But when the tenants saw the son, they said to one another, 'This is the heir. Come, let us kill him and acquire his inheritance.' They seized him, threw him out of the vineyard, and killed him. What will the owner of the vineyard do to those tenants when he comes?" They answered him, "He will put those wretched men to a wretched death and lease his vineyard to other tenants who will give him the produce at the proper times." Jesus said to them, "Did you never read in the Scriptures: The stone that the builders rejected has become the cornerstone; by the Lord has this been done, and it is wonderful in our eyes? Therefore, I say to you, the kingdom of God will be taken away from you and given to a people that will produce its fruit." The Gospel of the Lord. ***"Praise to you, Lord Jesus Christ."***

Nicene Creed: I believe in one God, the Father almighty, maker of heaven and earth, of all things visible and invisible. I believe in one Lord Jesus Christ, the Only Begotten Son of God, born of the Father before all ages. God from God, Light from Light, true God from true God, begotten, not made, consubstantial with the Father; through him all things were made. For us men and for our salvation he came down from heaven, and by the Holy Spirit was incarnate of the Virgin Mary, and became man. For our sake he was crucified under Pontius Pilate, he suffered death and was buried, and rose again on the third day in accordance with the Scriptures. He ascended into heaven and is seated at the right hand of the Father. He will come again in glory to judge the living and the dead and his kingdom will have no end. I believe in the Holy Spirit, the Lord, the giver of life, who proceeds from the Father and the Son, who with the Father and the Son is adored and glorified, who has spoken through the prophets. I believe in one, holy, catholic and apostolic Church. I confess one Baptism for the forgiveness of sins and I look forward to the resurrection of the dead and the life of the world to come. Amen.

XXVII Domingo del Tiempo Ordinario – 8 de octubre 2023

Oración Penitencial: Yo confieso ante Dios Todopoderoso, y ante ustedes hermanos que he pecado mucho de pensamiento, palabra, obra y omisión. Por mi culpa, por mi culpa, por mi gran culpa. Por eso ruego a Santa María siempre Virgen, a los ángeles, a los santos y a ustedes hermanos, que intercedan por mí ante Dios, Nuestro Señor. *Amén.*

Gloria: Gloria a Dios en el cielo, y en la tierra paz a los hombres que ama el Señor. Por tu inmensa Gloria te alabamos, te bendecimos, te adoramos, te glorificamos, te damos gracias, Señor Dios, Rey celestial, Dios Padre todopoderoso Señor, Hijo único, Jesucristo. Señor Dios, Cordero de Dios, Hijo del Padre; tú que quitas el pecado del mundo, ten piedad de nosotros; tú que quitas el pecado del mundo, atiende nuestra súplica; tú que estás sentado a la derecha del Padre, ten piedad de nosotros; porque sólo tú eres Santo, sólo tú Señor, sólo tú Altísimo, Jesucristo, con el Espíritu Santo en la gloria de Dios Padre. *Amén.*

Primera lectura – Isaías 5:1-7

Voy a cantar, en nombre de mi amado, una canción a su viña. Mi amado tenía una viña en una ladera fértil. Removió la tierra, quitó las piedras y plantó en ella vides selectas; edificó en medio una torre y excavó un lagar. Él esperaba que su viña diera buenas uvas, pero la viña dio uvas agrias. Ahora bien, habitantes de Jerusalén y gente de Judá, yo les ruego, sean jueces entre mi viña y yo. ¿Qué más pude hacer por mi viña, que yo no lo hiciera? ¿Por qué cuando yo esperaba que diera uvas buenas, las dio agrias? Ahora voy a darles a conocer lo que haré con mi viña; le quitaré su cerca y será destrozada. Derribaré su tapia y será pisoteada. La convertiré en un erial, nadie la podará ni le quitará los cardos, crecerán en ella los abrojos y las espinas, mandaré a las nubes que no lluevan sobre ella. Pues bien, la viña del Señor de los ejércitos es la casa de Israel, y los hombres de Judá son su plantación preferida. El Señor esperaba de ellos que obraran rectamente y ellos, en cambio, cometieron iniquidades; él esperaba justicia y sólo se oyen reclamaciones. Palabra de Dios. *“Te alabamos, Señor”*

Salmo Responsorial 79

R. *“La viña del Señor es el pueblo de Israel.”*

Segunda lectura – Filipenses 4:6-9

Hermanos: No se inquieten por nada; más bien presenten en toda ocasión sus peticiones a Dios en la oración y la súplica, llenos de gratitud. Y que la paz de Dios, que sobrepasa toda inteligencia, custodie sus corazones y sus pensamientos en Cristo Jesús. Por lo demás, hermanos, aprecien todo lo que es verdadero y noble, cuanto hay de justo y puro, todo lo que es amable y honroso, todo lo que sea virtud y merezca elogio. Pongan por obra cuanto han aprendido y recibido de mí, todo lo que yo he dicho y me han visto hacer; y el Dios de la paz estará con ustedes. Palabra de Dios. *“Te alabamos, Señor”*

Evangelio- Mateo 21:33-43

En aquel tiempo, Jesús dijo a los sumos sacerdotes y a los ancianos del pueblo esta parábola: "Había una vez un propietario que plantó un viñedo, lo rodeó con una cerca, cavó un lagar en él, construyó una torre para el vigilante y luego lo alquiló a unos viñadores y se fue de viaje. Llegado el tiempo de la vendimia, envió a sus criados para pedir su parte de los frutos a los viñadores; pero éstos se apoderaron de los criados, golpearon a uno, mataron a otro y a otro más lo apedrearon. Envío de nuevo a otros criados, en mayor número que los primeros, y los trataron del mismo modo. Por último, les mandó a su propio hijo, pensando: 'A mi hijo lo respetarán'. Pero cuando los viñadores lo vieron, se dijeron unos a otros: 'Éste es el heredero. Vamos a matarlo y nos quedaremos con su herencia'. Le echaron mano, lo sacaron del viñedo y lo mataron. Ahora, díganme: cuando vuelva el dueño del viñedo, ¿qué hará con esos viñadores?" Ellos le respondieron: "Dará muerte terrible a esos desalmados y arrendará el viñedo a otros viñadores, que le entreguen los frutos a su tiempo". Entonces Jesús les dijo: "¿No han leído nunca en la Escritura: La piedra que desecharon los constructores, es ahora la piedra angular. Esto es obra del Señor y es un prodigio admirable? Por esta razón les digo que les será quitado a ustedes el Reino de Dios y se le dará a un pueblo que produzca sus frutos". Palabra del Señor. *“Gloria a ti, Señor Jesús.”*

Credo: Creo en un solo Dios, Padre Todopoderoso, Creador del cielo y de la tierra, de todo lo visible y lo invisible. Creo en un solo Señor, Jesucristo, Hijo único de Dios, nacido del Padre antes de todos los siglos: Dios de Dios, Luz de Luz, Dios verdadero de Dios verdadero, engendrado, no creado, de la misma naturaleza del Padre, por quien todo fue hecho; que por nosotros, los hombres, y por nuestra salvación bajó del cielo, y por obra del Espíritu Santo se encarnó de María, la Virgen, y se hizo hombre; y por nuestra causa fue crucificado en tiempos de Poncio Pilato; padeció y fue sepultado, y resucitó al tercer día, según las Escrituras, y subió al cielo, y está sentado a la derecha del Padre; y de nuevo vendrá con gloria para juzgar a vivos y muertos, y su reino no tendrá fin. Creo en el Espíritu Santo, Señor y dador de vida, que procede del Padre y del Hijo, que con el Padre y el Hijo recibe una misma adoración y gloria, y que habló por los profetas. Creo en la Iglesia, que es una, santa, católica y apostólica. Confieso que hay un solo Bautismo para el perdón de los pecados. Espero la resurrección de los muertos y la vida del mundo futuro. *Amen.*